



Over-speed switch: FSE 102 + FSE 102	182	HKZ 2.... Steckkupplung push-on coupling
Over-speed switch: EGS3.. K, EGS 4K / FSE	124 / 116	
DC - Tacho: TDP 1.2 in B5b	230	HK 5... Verdrehschleife Kuppl. Torsion-resistant coupling
Combined Units: FG 4K + EGS3.. K / FG 4K + FG 4K	207	
Encoder: FG 4K / ASI, AMI	124 / 142	
angekuppelte Geräte / attached units	k	Kupplungstyp / type of coupling

- Vorhandene Konsole
- Vorhandener B3 Geberfuß mit neuem FG8 E/EE Anbau (Austauschkopf)
- Existing pedestal
- Existing B3 encoder foot with new version of FG8 E/EE mounting (scanning system)

Anderungen vorbehalten  
modifications reserved

FG8 EEK Bauform : B3/B14 construction : B3/B14		Maßstab 1:2	ID-Nr. 16 778
		Maßzeichnung / Dimension Drawing	
	2006 Datum Name Bearb. 10.11. M. Weiner	Behenung FG8 EEK / B3	
	Gepr. Norm	Option E, Exchangeable - scanning - system with coupling HKI97-112, adapter flange and foot	
		Zeichnungs-Nr. HM 06 M 56 711	
Zust.	Aenderung Datum Name Urspr.	Ers.f.z.	Ers.d.

Durch die Verschiebung der HKI 97 - Kupplung um 16 mm (von Abstand 2 auf 18 mm) kann der vorhandene, justierte B3-Geberfuß verwendet werden.

Coupling type HKI 97 can be displaced by 16 mm (from 2mm to 18 mm) therefore the existing and adjusted B3 encoder foot can be used.

Standard-Ausführung Einschub Kopf mit Klemmkasten  
standard configuration scanning system with terminal box FG8 EEK  
Ausführung Einschub Kopf  
- mit Anschlusskabel / with connection cable -FG8 EC  
- mit 42-pol. Stecker / with industrial plug -FG8 ES  
siehe / see HM 00 M 55 199a

Hinweis:  
Anbaufehler bewirken Radialkräfte, die die Geber-Lager und die Kupplung beschädigen oder zerstören können, bzw. um so weniger werden Geberwerte beeinflusst (Oberwelligkeit).

Note:  
mistakes can cause radial forces which can damage or destroy the bearings and the coupling, resp. the lower the interferences (ripple) of tacho generator and encoder.